



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 19 de julio de 2012

**EL GOBERNADOR CUOMO DECLARA ESTADO DE EMERGENCIA EN EL CONDADO DE ST. LAWRENCE
DESPUÉS DE SEVERAS TORMENTAS ELÉCTRICAS**

El Gobernador Andrew M. Cuomo declaró el día de hoy estado de emergencia en el condado de St. Lawrence para permitirle al estado de Nueva York coordinar y responder mejor junto con los gobiernos locales ante el extenso daño ocasionado por las severas tormentas eléctricas en el condado y en las áreas circundantes a principios de esta semana.

El martes, severas tormentas eléctricas con vientos por encima de las 60 millas por hora, granizo de más de una pulgada de diámetro y precipitaciones extremadamente fuertes golpearon el condado de St. Lawrence y las áreas circundantes. Las tormentas ocasionaron cortes de energía, daños a viviendas, departamentos, empresas, propiedad pública y privada, así como dañaron y derrumbaron miles de árboles.

“Con el grave daño en el condado de St. Lawrence y el área circundante como resultado de las severas tormentas eléctricas, la declaración de estado de emergencia nos ayudará a desplegar recursos vitales a las áreas afectadas y obtener la asistencia para aquellos en necesidad”, dijo el Gobernador Cuomo. “El estado de Nueva York continuará desplegando los recursos que sean necesarios y haciendo lo que sea necesario para proteger a los neoyorquinos en North Country y asegurar una recuperación efectiva y oportuna”.

Un estado de emergencia le permite a Nueva York utilizar recursos del estado para ayudar a los gobiernos locales en forma más efectiva y rápida, así como le otorga al Gobernador la autoridad para suspender estatutos, normas y disposiciones que impidan las actividades de respuesta y recuperación, de ser necesario. La declaración además le otorga al Gobernado la capacidad de dirigir recursos del estado a los gobiernos locales en necesidad. La declaración aplica al condado de St. Lawrence y a las áreas contiguas.

El Senador Joseph A. Griffo dijo, “apreciamos la atención, preocupación y capacidad de respuesta del Gobernador Cuomo para los pobladores de Postdam y del condado de St. Lawrence. Después de visitar y ver el daño de primera fuente, encomiendo la respuesta rápida y efectiva de los organismos estatales, especialmente el liderazgo y la coordinación de la Oficina de Manejo de Emergencias del Estado, en respaldo de los excepcionales primeros en responder de North Country”.

Spanish

La miembro de la Asamblea Addie Russell dijo, “encomiendo a los funcionarios del condado de St. Lawrence y de la Oficina de Manejo de Emergencias del Estado de Nueva York por su rápida respuesta ante la devastadora tormenta del martes. También le agradezco al Gobernador Cuomo por hacer la declaración de emergencia, la cual pone a disposición recursos de recuperación del estado. Tengo la esperanza que los residentes puedan reparar sus viviendas y sus empresas rápidamente a través de esta ayuda”.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418